



**CCI FRANCE BULGARIE**  
**ФРЕНСКО-БЪЛГАРСКА**  
**ТЪРГОВСКА**  
**И ИНДУСТРИАЛНА КАМАРА**



**ANNUAIRE 2021/2022**

# PRÉSENTATION DE L'ANNUAIRE



Un tirage à 900 exemplaires



Une distribution large auprès de:

- ✓ Nos 240 membres et leurs réseaux
- ✓ Ministères et administrations locales
- ✓ Ambassades
- ✓ Les CCI territoriales en France et en Bulgarie
- ✓ Ambassade de Bulgarie à Paris

# PRÉPARATION DE L'ANNUAIRE



- Envoi par la CCIFB d'un message de demande de validation ou d'actualisation des données relatives à votre entreprise qui figurent dans [l'Annuaire 2020/2021](#).
- Pour les nouveaux adhérents, un formulaire avec les informations requises sera envoyé afin d'en valider le contenu.
- Choisir une formule de publication (cf. slide 5) et la communiquer à la CCI France Bulgarie, sans omettre d'ajouter les éléments publicitaires requis.

Envoi du pré-imprimé de votre nouvelle page d'annuaire 2021/2022 en format pdf, à valider avant impression. L'envoi se fait uniquement pour les membres qui ont demandé une actualisation des informations.

Nous vous prions de respecter les délais afin de pouvoir assurer les délais d'impression

## NOS OFFRES DE VISIBILITÉ & D'ESPACES PUBLICITAIRES



- ➔ Formule “Page de présentation gratuite”
- ➔ Formule “1<sup>ère</sup> page intérieure de l’annuaire” – 1200 BGN
- ➔ Formule “Page descriptive” – 300 BGN
- ➔ Formule “2 pages”: 1 page descriptive + 1 page publicitaire” – 900 BGN
- ➔ 2<sup>ème</sup> couverture – 1200 BGN
- ➔ 4<sup>ème</sup> couverture – 1500 BGN
- ➔ Annuaire + présence sur le site de la CCIFB (différentes possibilités)

# PAGE DE PRÉSENTATION GRATUITE



Chaque adhérent à la CCI France Bulgarie à droit en sa qualité de membre, à une présentation gratuite de son secteur d'activité au sein de l'annuaire sur une demi – page :

Cette présentation comporte:

- ✓ Logo et slogan de l'entreprise
- ✓ Courte description de votre activité en 64 caractères soit 1 ligne par langue (fr et bg)
- X Absence de présentation détaillée
- X Absence d'images

**ANNUAIRE DES MEMBRES 2019** | **D** | ГОДИШНИК НА ЧЛЕНОВЕТЕ 2019

**DANONE**  
OMÉ.PLANET.OMÉ.REALTY

Nom juridique Юридическо наименование	Danone Serbia AD Данон Сърбия АД
Adresse postale Адрес	3, rue Ouhridsko ezero, 1330 Sofia София 1330, ул. Охридско езеро 3
Téléphones   Телефони	+359 2 93 00 400
Site web   Интернет сайт	www.danone.bg
Courriel   Имейл	tsvetelina.georgieva@danone.com
Secteur d'activité Сектор на дейност	Industrie alimentaire Храна и напитки
Effectif   Брой служители	180
Année d'implantation en Bulgarie Година на установяване в България	1993
Dirigeants Управители	Daniela UZUNOVA – Directeur Exécutif Даниела УЗУНОВА – Изпълнителен Директор

---

**DASSAULT SYSTEMES**

Nom juridique Юридическо наименование	Dassault Systèmes Bulgaria EOOD Дасо Систем България ЕООД
Adresse postale Адрес	1150, Blvd. Tsarigradsko chaussee, et 2, Office C2, Business center MEGAPARK, 1784 Sofia, Bulgarie София 1784, Бизнес център МЕГАПАРК, бул. Цариградско шосе 115 Г, ет. 2, офис С2
Téléphones   Телефони	+359 2401 8400
Site web   Интернет сайт	www.3ds.com
Courriel   Имейл	simulia.bg.info@3ds.com
Secteur d'activité Сектор на дейност	Logiciels de conception en 3D, maquette numérique 3D 3D моделинг, 3D дигитални модели
Effectif   Брой служители	10
Année d'implantation en Bulgarie Година на установяване в България	2013
Dirigeants Управители	Chavdar GEORGIEV Guido PORRO Чавдар ГЕОРГИЕВ Гuido ПОРРО

CCI FRANCE BULGARIE | 140 | PLUS FORTS ENSEMBLE

# 1<sup>ÈRE</sup> PAGE INTÉRIEURE DE L'ANNUAIRE



- ➔ Visibilité immédiate pour l'annonceur.
- ➔ Les possibilités en termes d'espaces publicitaires

sur une page **FORMAT A5:**

ESPACE ANNONCE

ESPACE ANNONCE

ESPACE ANNONCE

- Page entière de publicité: **1200 BGN**
- 1/3 de page: **400 BGN** soit une page partagée (exemple ci-contre) avec autres annonceurs.

## EXEMPLE ANNUAIRE 2020/21

The image shows three stacked advertisement examples:

- K & M STYLE IN LOGISTICS:** Features a list of services including Multi-channel, Multi-industry 3PL, Supply chain optimization, Complex order handling, Traceability, Value added services, State-of-the-art WMS, and Transport. It includes a photo of a modern warehouse and the website [www.km-bg.net](http://www.km-bg.net).
- GEO CAD KAD:** Specializes in Géodésie, Cadastre, and Photogrammétrie. Contact information for Sofia, Bulgaria is provided: 96, rue Otez Paisii, tél. 02/931 30 17, 02/813 19 54, e-mail: [geocad@mail.bg](mailto:geocad@mail.bg); [office@geocad93.com](mailto:office@geocad93.com), site: [www.geocad93.com](http://www.geocad93.com). Services listed include production of cadastral maps, vertical planning projects, detailed plans, aerial photography, and 3D laser-based digitization.
- NET INS BROKERS:** An insurance broker offering services in Health, Insurance, Risk management, Travel, and Business. Text: "NETINS INSURANCE BROKERS is a proud member of the leading Chamber of commerce - CCIFB, and as such I would like to offer as a **compliment to all members** of the Chamber a **special discounts of 5 % - 12 %** for your insurance policies to protect your business and reduce administrative costs."

# PAGE DESCRIPTIVE



➔ Elle permet d'ajouter plus d'informations concernant votre secteur d'activité, et ainsi de valoriser votre entreprise.

➔ Les possibilités sont multiples:

- ✓ Texte descriptif
- ✓ Images d'équipes
- ✓ Images de produits

➔ Tarif: 300 BGN

## EXEMPLE ANNUAIRE 2020/21

ANNUAIRE DES MEMBRES B ГОДИШНИК НА ЧЛЕНОВЕТЕ

**breaktime**

Nom juridique Юридическо наименование	BREAKTIME JSC БРЕЙКТАЙМ
Adresse postale Адрес	8, rue Malashevska, Sofia 1202, Bulgarie ул. Малашевска 8, София 1202
Téléphones   Telefoni	02 839 04 19   +359 87 516 3599
Site web   Интернет сайт	
Courriel   Емейл	office@breaktime.bg
Secteur d'activité Сектор на дейност	Achat, vente de biens, commerce, distribution, publicité et conseil, distributeurs automatiques de boissons Покупка, продажба на стоки, търговска дейност, дистрибуция, реклама и консултантска дейност, вендинг машини за кафе и вода
Effectif   Брой служители	41
Année d'implantation en Bulgarie Година на установяване в България	2012
Dirigeants Управители	Tsvetan LAJANSKI Цветан ЛЪЖАНСКИ

**breaktime**  
i am water.

КАПУЧИНА

✓ ЛИДЕР НА ПАЗАРА  
иновации и услуги, решение за всеки

✓ ОФИЦИАЛЕН ПРЕДСТАВИТЕЛ  
на всички марки на вендинг машини

1500  
100%  
100%

Quinze | CCI FRANCE BULGARIE

114

PLUS FORTS ENSEMBLE

# DOUBLE PAGE: 1 PAGE DESCRIPTIVE + 1 PAGE PUBLICITAIRE



➔ Pour plus d'espace publicitaire, possibilité d'une page additionnelle

➔ Tarif des 2 pages: 900 BGN

## EXEMPLE ANNUAIRE 2020/21

**ANNUAIRE DES MEMBRES E FIDELISATION VA MONTRETT**

**ESFAM AUF**

**Nom juridique**  
Etablissement public à caractère administratif

**Adresse postale**  
1, Rue Léopold Sédar Senghor, Sofia 1018, Bulgarie

**Site web / Internet**  
esfam.auf.org

**Secteur d'activité**  
Un institut de l'Agence Universitaire de la Francophonie (AUF), qui propose des Masters 2 d'un an en gestion et management en partenariat avec des universités belges et françaises. Il organise également des formations continues de haut niveau, de courte durée, dédiées à l'administration, et le management international permettant aux cadres du secteur public et aux professionnels du secteur privé de se perfectionner dans le domaine et à avoir accès à un réseau d'experts.

**Effectif**  
9

**Directeur**  
Prof. Nicolas MAINETTI, Directeur

**ESFAM dispose de la base d'Alumni de 1400 diplômés, expert en gestion des entreprises, en management public et en entrepreneuriat. Il peut mettre à la disposition des entreprises, des étudiants - stagiaires formés dans le domaine pour le secteur public et le secteur privé.**

**ESFAM AUF dispose de la base d'Alumni de 1400 diplômés experts en gestion des entreprises, en management public et en entrepreneuriat. Il peut mettre à la disposition des entreprises, des étudiants - stagiaires formés dans le domaine pour le secteur public et le secteur privé.**

**AUF**

**ESFAM AUF**

**L'ESFAM - expert dans le domaine du management !**

**Toujours à l'écoute des besoins du marché, l'ESFAM vous offre des formations continues innovantes et adaptées aux réalités professionnelles actuelles.**

A l'ESFAM nous formons vos collaborateurs en :

- ✓ Marketing digital
- ✓ Contrôle de gestion
- ✓ Management des projets européens
- ✓ Gestion des Ressources humaines
- ✓ Tourisme, patrimoine et développement
- ✓ Management de l'innovation
- ✓ Management de la chaîne logistique
- ✓ Management des réseaux de transport et de l'information
- ✓ Et encore d'autres sur demande

Ces formations continues sont assurées par des enseignants – chercheurs et des experts, internationalement reconnus.

L'ESFAM et son corps professoral d'expertise dans le domaine du management sont ici pour vous aider !

Allez voir [esfam.auf.org](http://esfam.auf.org) // +359 2 955 95 71

**AGENCE UNIVERSITAIRE DE LA FRANCOPHONIE**



# 2<sup>ÈME</sup> DE COUVERTURE



- ➔ 2<sup>ème</sup> de couverture pour l'annonceur
- ➔ Tarif : 1200 BGN
- ➔ Ci-contre: exemple 2020/21

**PM&P**  
**PENKOV · MARKOV & PARTNERS**  
INTERNATIONAL LAW FIRM  
SINCE 1990

WITH ACCESS TO  
100 COUNTRIES  
21 000 LAWYERS  
160 LAW FIRMS

We are  
**AT HOME WORLDWIDE**

COMMERCIAL & COMPANY LAW	COMPETITION & ANTITRUST
MERGERS & ACQUISITIONS	ENERGY & RENEWABLES
ADMINISTRATIVE LAW & PUBLIC PROCUREMENT	LITIGATION & ARBITRATION
TAXATION & LABOR	BANKING & FINANCING LAW
IT, MEDIA & TELECOMMUNICATIONS	TRADEMARKS, PATENTS & LICENSING

Member  
**LexMundi**  
World Ready

**FIRST LAW**  
INTERNATIONAL

**100 BEST**  
WORLDWIDE  
COMPANIES

e-mail: [lawyers@penkov-markov.eu](mailto:lawyers@penkov-markov.eu) - [www.penkov-markov.eu](http://www.penkov-markov.eu) - telephone: (+359 2) 971 3935

# 4ÈME DE COUVERTURE



➔ 4<sup>ème</sup> de couverture pour l'annonceur

➔ Tarif : 1500 BGN

➔ Ci-contre: exemple 2020/21

**IN A CHANGING WORLD,  
YOU CAN COUNT ON  
A BANKING PARTNER  
TO REDUCE DISTANCE.**

**ONE STOP SHOP TRADE SERVICING**  
One of the major trade finance networks in the world, our 500 trade finance experts in over 60 countries support your needs to kick start, develop your trade and manage the risks of it.  
BNP Paribas Trade Center Sofia, 2, Tsar Osvoboditel Blvd.  
[www.bnpparibas.bg](http://www.bnpparibas.bg)

 **BNP PARIBAS**

The bank  
for a changing  
world

This communication is for professional clients only. The value of your investments can go down as well as up, so you could get back less than you invested. This advertisement has been approved and issued by BNP Paribas. BNP Paribas, incorporated in France with limited liability (Registered Office: 18 boulevard des Capucines, 75009 Paris, France, 967624249 RCS Paris, [www.bnpparibas.com](http://www.bnpparibas.com)), is authorised and supervised by the European Central Bank and the Autorité de Contrôle Prudentiel et de Résolution and authorised by the Prudential Regulation Authority. BNP Paribas is subject to limited regulation by the Financial Conduct Authority and Prudential Regulation Authority. Details about the extent of our authorisation and regulation by the Prudential Regulation Authority, and regulation by the Financial Conduct Authority are available from us on request.

# OFFRE COMBINÉE: PAGE ANNUAIRE + PRÉSENCE DIGITALE DE VOTRE SOCIÉTÉ SUR LE SITE INTERNET DE LA CCIFB



Formule choisie Annuaire + bannière publicitaire (ou vidéo)

➤ 768px x 90px\* **2000 BGN** Abonnement annuel

\*en fonction des disponibilités

\*possibilité d'actualisation mensuelle des matériaux publicitaires

Exemple: Page d'accueil CCIFB

